



CANWF IN JERUSALEM
耶路撒冷全球華人敬拜中心

2017年11月3日 第18期電子報

翻譯：CANWF翻譯團隊 編排設計：李怡佩 校稿編審：雲嵐牧師

抵禦美國在以色列於巴勒斯坦 和解議題上的要求 哈瑪斯高級代表團抵達伊朗

哈瑪斯資深官員表示，
和解協議不會影響哈瑪斯的軍事力量



巴勒斯坦總理拉米·哈姆達拉 (Rami Hamdallah) 「圖右一戴眼鏡者」坐在迦薩市哈瑪斯首領伊斯梅爾·哈尼耶 (Ismail Haniyeh) 旁邊「圖右二」。
(Credit: IBRAHEEM ABU MUSTAFA/REUTERS)

哈瑪斯高級官員代表團於10/20週五抵達伊朗德黑蘭，與迦薩走廊組織同宣布不會削減與伊朗的關係。哈瑪斯政治局副局長薩拉赫·阿魯里 (Salah al-Aroui صالح العاروري) 10/21週六表示，這次訪問是對美國與以色列對我們的要求，希望我們組織斷絕與伊朗的關係，並立即武裝解除。阿魯里(al-Aroui)補充說，巴勒斯坦和解進程不會影響哈瑪斯軍事的力量，他認為這是對維護巴勒斯坦人民戰略的決定。哈瑪斯代表團這幾天與伊朗官員會晤，目的在於更新與伊朗在兩週前曾在埃及開羅簽署的和解協議裡面的細節。

法新社引述哈瑪斯高級官員說，該組織力求加強與伊朗的合作，並「確保伊朗的財政與後勤支援」。哈瑪斯高級官員塔哈爾·阿努努 (Taher al-Nunu) 於10/21週六表示：「哈瑪斯與伊朗的關係在過去幾個月內已經大大改善。」

八月份，哈瑪斯代表團訪問了伊朗首都並參加哈珊·羅哈尼總統就任儀式，有鑒於哈瑪斯最近採取與巴勒斯坦權力機構和解的步驟，以及美國與以色列的要求，哈瑪斯之前解除了與伊朗的關係，本週在德黑蘭的訪問是一個敏感的時刻。

哈瑪斯期望以伊朗為中間人，使其組織發展與黎巴嫩真主黨並與敘利亞的關係。阿魯里(al-Aroui)與其他哈瑪斯高級官員離開卡達首都多哈(Doha)前往黎巴嫩，在那裡與真主黨官員舉行會議。哈瑪斯一方面不斷地加深與伊朗的關係，另一方面與巴勒斯坦權力機構彼此的和解交易也無矛盾。另一位哈瑪斯高級官員阿努努(al-Nunu)補充說：「哈瑪斯是一個受阿拉伯國家歡迎的抵制組織，因此，我們自然會與相信巴勒斯坦事業的阿拉伯國家和穆斯林國家建立關係。」



哈瑪斯代表薩拉赫·阿魯里「左」(Salah al-Aroui)與巴勒斯坦法塔赫代表阿藏·阿哈瑪德「右」(Azzam al-Ahmad)於開羅簽署和解協議後，相互親吻臉頰以示友好。
(Credit: KHALED DESOUKI/AFP)

箴言16:18

驕傲在敗壞以先；狂心在跌倒之前。

箴言24:15-16

你這惡人，不要埋伏攻擊義人的家；不要毀壞他安居之所。因為，義人雖七次跌倒，仍必興起；惡人卻被禍患傾倒。

馬太福音16:19

我要把天國的鑰匙給你，凡你在地上所捆綁的，在天上也要捆綁；凡你在地上所釋放的，在天上也要釋放。

禱告

親愛的父神，你說驕傲在敗壞以先；狂心在跌倒之前。我們如同在上演一台戲，給天使與世人觀看，任仇敵使用這些看似驕傲狂心的哈瑪斯、巴勒斯坦與伊朗聯盟，我們終知道必有敗壞與跌倒。父啊，你不僅敗壞仇敵彼此間的連結，他們終究是連結在彼此的利益上，求你斷開這樣的連結，使其自相紛爭。現今這個時刻，我們專心等候你的再來，為著以色列禱告，父啊，求你恩待以色列不懼怕，並擁有有倚靠父神的心志；願此時，有更多愛父追隨主的門徒來承接你為以色列興起之時，出去打漁，得著靈魂；父神，求你軟化猶太人的心，更多的靈魂湧入漁網，得著救恩。為彌賽亞信徒教會禱告，父已經將天國的鑰匙交給教會，凡在地上捆綁的，在地上也要捆綁；在天上釋放的，在地上也要釋放。教會帶出能力，父神，你興起年輕一代，全然歸向你，專注地愛你跟隨你。我們這樣的禱告是奉靠主耶穌寶貴的聖名，阿們。

納坦雅胡總理找到驅逐非法移民之道

翻譯者：葉嬋芬 以下新聞出處出自 Israel Today

非法移民問題不止存在美國與歐洲國家。以色列是個資源有限的小國，其主要使命是為希望歸回至以色列的所有猶太人提供一個安全的避風港。但以色列令人驚歎的經濟成就使得許多非洲比較窮苦的國家百姓也想移民。



照片來源：《今日以色列報》

近年來，成千上萬的非洲人民湧向以色列南部邊境。若干人是生命真正瀕臨危險的難民，但多數則為經濟移民，這些多數的以色列百姓被視為無法對該猶太國家持續有所貢獻，甚至帶來無法生存的棘手問題。至今為止，以色列一直採用「紅蘿蔔與棍子策略」所謂的獎懲制度來處理非法移民問題。



來自非洲的移民工人在特拉維夫的中央車站(巴士轉運站) (Credit: Nir Keidar)

進入以色列的非法移民若不申請及取得難民身份--換句話說就是經濟難民身份--會被安置在拘留中心，以國並且為自願離境的人提供一筆高達3,500元的獎勵金。

其原意是希望這筆只提供一次且為數不少的金錢與「或者」那麼長時間的可能拘留期，能迫使多數非法移民選擇回國。然而事實上，大約已有15,000名移民做出這種選擇。

但若干移民卻更下定決心拒絕拿錢，並選擇在拘留所繼續等待。以色列法庭容許政府最高可以拘留期非法移民至12個月，直到現在為止，法庭並不准許強制遣返。

根據以色列其他媒體報導，納坦雅胡總理近日造訪紐約聯合國總部時，並藉此與許多非洲國家領袖舉行會談，針對來自這些國家的移民外交協定上簽署新的協議。此項協議讓納坦雅胡政府得以規避近日最高法院的裁決，並以強制遣返非法移民為最後手段。許多反對者，包括以色列激進左翼人士，均利用此議題抹黑以色列。

但必須強調的是，以色列確實替那些生命瀕臨危險而逃離至此的非洲移民提供難民身分，例如許多南蘇丹難民。

以色列無法也不能容忍的是那些只想拿納稅人血汗錢的非法移民。以色列確實沒有資源繼續這麼做，這只會造成該國無法為其猶太人民持續提供繁榮又安全的避風港。

詩篇 144:1-3

耶和華我的磐石是應當稱頌的！他教導我的手爭戰，教導我的指頭打仗。他是我慈愛的主，我的山寨，我的高臺，我的救主，我的盾牌，是我所投靠的；他使我的百姓服在我以下。耶和華啊，人算什麼，你竟認識他！世人算什麼，你竟顧念他！



禱告

親愛的父神，我們為著以色列納坦雅胡總理向你獻上感謝讚美，我們的神是納坦雅胡總理的磐石，是應當稱頌的！我們看見以色列法庭無法強制遣返非法難民，在法案中看見了以色列對來投靠的非法移民的寬容。父啊，求你繼續教導納坦雅胡總理如何解決以色列國內許多從非洲來的非法移民問題，在新的外交協議上，祝福以色列與這些非洲國家，也幫助以色列為了保護生命瀕臨危險的南蘇丹難民，使以色列有從天父來的智慧與判斷；父神，你是以色列的盾牌是以色列所投靠的。我們繼續為以色列執政掌權者禱告，父神恩待納坦雅胡總理，行公義好憐憫存謙卑的心與你同行。求你祝福並使用這些已經簽訂的外交協議，為你行公義與憐憫，因你是滿有公義滿有憐憫的神，你顧念以色列，顧念其中的百姓。奉主耶穌聖名禱告，阿們。



CANWF
IN JERUSALEM

我為錫安不靜默

為耶路撒冷必不息聲

我們歡迎您以禱告、金錢奉獻，支持 CANWF 耶路撒冷全球華人敬拜中心，一起參與祝福以色列的行動！

若您有感動為耶路撒冷全球華人敬拜中心 CANWF (CHINESE ALL NATIONS WORSHIP FOUNDATION) 或禱告宣教士奉獻支持，請您參閱以下奉獻帳號並註明奉獻項目，謝謝您。

CANWF 耶路撒冷全球華人敬拜中心 奉獻帳號

ACCOUNT NAME: CHINESE ALL NATIONS WORSHIP FOUNDATION IN JERUSALEM

ACCOUNT NO. : 42180007

IBAN: IL330109020000042180007 SWIFT CODE: LUMIILITXXX

BANK: BANK LEUMI LE ISRAEL B.M BRANCH: KING GEORGE, 902

ADDRESS: 22 KING GEORGE ST. JERUSALEM 9426203

匯款後，需要以色列當地奉獻收據，請您 EMAIL 至

WEWORSHIP@CANWF-JERUSALEM.ORG CANWF 同工會與您聯絡。謝謝您。

台灣奉獻帳號

銀行戶名：社團法人台灣以色列福音差傳協會

銀行/分行：國泰世華銀行/民權分行，ATM轉帳銀行代號：013

銀行帳號：019-03-002577-9

郵局劃撥戶名：社團法人台灣以色列福音差傳協會，劃撥帳號：50372290

若您有感動支持奉獻當地禱告宣教士或以色列事工，請您於匯款時註明或來信提醒告知。匯款後，需要台灣奉獻收據，請您 EMAIL 至

WEWORSHIP@CANWF-JERUSALEM.ORG 或 連絡台北辦公室同工

02-7736-6252~3，謝謝您。

CANWF 歡迎您訂閱免費電子報，我們將定期地發送新聞報導、耶路撒冷當地代禱訊息、以色列報導與活動給您。若您是收到轉寄郵件，[請與我們聯絡](mailto:WEWORSHIP@CANWF-JERUSALEM.ORG) WEWORSHIP@CANWF-JERUSALEM.ORG 我們會直接寄送免費電子報給您，謝謝！